|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  | Организация Объединенных Наций | ECE/TRANS/WP.15/AC.2/2023/6 |
| _unlogo | **Экономический и Социальный Совет** | Distr.: General11 November 2022RussianOriginal: English |

**Европейская экономическая комиссия**

Комитет по внутреннему транспорту

**Рабочая группа по перевозкам опасных грузов**

**Совместное совещание экспертов по Правилам,
прилагаемым к Европейскому соглашению
о международной перевозке опасных грузов
по внутренним водным путям (ВОПОГ)
(Комитет по вопросам безопасности ВОПОГ)**

**Сорок первая сессия**

Женева, 23–27 января 2023 года

Пункт 5 b) предварительной повестки дня

**Предложения о внесении поправок в Правила,
прилагаемые к ВОПОГ:**

**другие предложения**

 Перевозка диоксида углерода (CO2) охлажденного жидкого

 Передано Европейским союзом речного судоходства (ЕСРС) и Европейской организацией судоводителей (ЕОС)[[1]](#footnote-1)\* [[2]](#footnote-2)\*\*

|  |
| --- |
|  *Резюме* |
| **Справочные документы:** неофициальный документ INF.12 сороковой сессии — Доклад неофициальной рабочей группы по веществам, раздел P, пункты 64–66;рабочий документ ECE/TRANS/WP.15/AC.2/2022/15 тридцать девятой сессии, январь 2022 года;неофициальный документ INF.6 тридцать девятой сессии (включая таблицу «тройной точки» диоксида углерода), январь 2022 года;неофициальный документ INF.18 сороковой сессии, август 2022 года. |
|  |

 Ссылаясь на вышеупомянутые документы и обсуждения, которые были проведены в ходе сороковой сессии Комитета по безопасности ВОПОГ, ЕСРС/ЕОС хотели бы предложить следующие две поправки к ВОПОГ; поправки выделены ***жирным шрифтом и подчеркнуты***:

i) В таблице С пункта 3.2.3.2 добавить замечание 42 в позиции для № ООН 2187, колонка 20:

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 2187 | УГЛЕРОДА ДИОКСИД ОХЛАЖДЕННЫЙ ЖИДКИЙ | 2 | 3A |  | 2.2 | G | 1 | 1 | 1 |  | 95 |  | 1 | да |  |  | нет | PP | 0 | 31, 39, ***42*** |

ii) В пункте 3.2.3.1 добавить два дополнительных предложения в конце замечания 42 таблицы С, колонка 20:

«***В случае № ООН 2187 “УГЛЕРОДА ДИОКСИД ОХЛАЖДЕННЫЙ ЖИДКИЙ” данное положение применяется, если возможность затвердевания исключается.*** ***Таким образом, температура транспортировки не должна достигать тройной точки CO2  путем поддержания температуры при перевозке выше –41 °C. Транспортный документ должен содержать уведомление о недопущении затвердевания продукта***».

1. \* Распространено на немецком языке Центральной комиссией судоходства по Рейну под условным обозначением CCNR-ZKR/ADN/WP.15/AC.2/2023/6. [↑](#footnote-ref-1)
2. \*\* A/76/6 (разд. 20), п. 20.76. [↑](#footnote-ref-2)